

jura®



IMPRESSA C50/55/60/65 Használati útmutató

IMPRESSA C50/55/60/65

Kezelőeszközök	4
Fontos tájékoztatások	6
A rendeltetésszerű használat	6
Az Ön biztonsága érdekében	6
1 Előkészítés és első használat	10
JURA az Interneten	10
A készülék beüzemelése	10
Kávébabtartály feltöltése	10
Az első használat	10
A vízkeménység meghatározása	13
Daráló beállítása	13
A víztartály feltöltése	14
A tej csatlakoztatása	15
2 Termékek készítése	16
Espresso és kávé	16
Két kávéspecialitás egyszerre, egy gombnyomással	17
Cappuccino	17
Tejhab	18
Örölt kávé	19
A csészemérethez szükséges mennyiségek beállítása	20
Forró víz	21
3 Napi használat	22
Bekapcsolás	22
Napi karbantartás	22
Kikapcsolás	23
4 Tartós beállítások programozási módban	24
Termék beállítások	25
A vízkeménység beállítása	26
Energiatakarékos üzemmód	27
Automatikus lekapcsolás	28
Csészemérethez beállítható vízmennyiségek	29
Nyelv	29
5 Karbantartás	31
A készülék átmosása	31
A habosító átmosása	32
A habosító tisztítása	32
Az Easy habosító szétszerelése és kézi elmosása	34
A Profi habosító szétszerelése és kézi elmosása	34
A szűrő behelyezése és aktiválása	35
Szűrőcsere	36
A gép tisztítása	38
A gép vízkömentesítése	39
A kávébabtartály tisztítása	41
A víztartály vízkömentesítése	42

6	Üzenetek a kijelzőn	42
7	Hibaelhárítás	44
8	Szállítás és környezetbarát leselejtezés	46
	Szállítás / A rendszer kiürítése	46
	Leselejtezés, elhelyezés	46
9	Műszaki adatok	47
10	JURA kapcsolattartási információk / Jogi információk	48

A szimbólumok jelentése

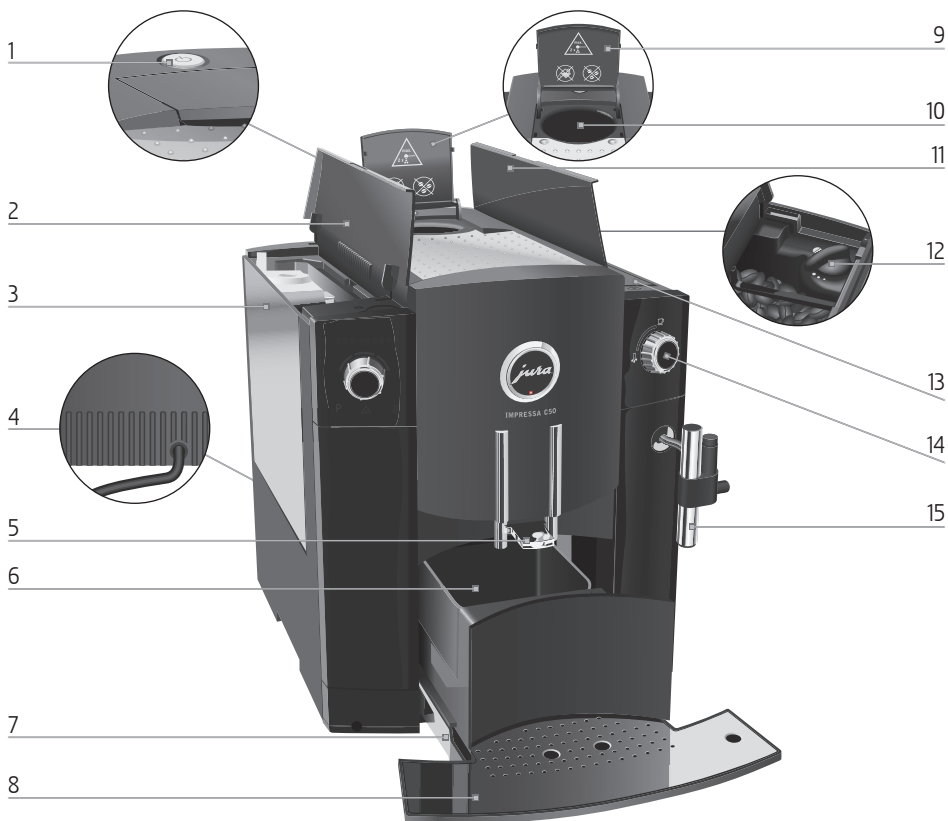
Figyelmeztetések

	FIGYELEM	Mindig nagyon figyeljen azokra az információkra, amelyeket a VIGYÁZAT vagy a
	VIGYÁZAT	FIGYELEM szó, valamint egy figyelmeztető jelzés vezet be. A FIGYELEM szó arra figyelmezteti Önt, hogy súlyos sérülés veszélyével is számolni kell, a VIGYÁZAT szó pedig arra, hogy kisebb sérülés fordulhat elő.
	VIGYÁZAT	A VIGYÁZAT felirat arra hívja fel a figyelmet, hogy a gépet károsodás érheti

Alkalmazott szimbólumok

▶	Felhívás valamilyen művelet elvégzésére. Ez a szimbólum arra utal, hogy Önnek valamilyen műveletet kell elvégeznie.
	Információk és ötletek amelyek megkönnyítik az Ön IMPRESSA-nak használatát.
	Kijelző

Kezelőeszközök



- 1  On/Off gomb
- 2 Víztartály fedele
- 3 Víztartály
- 4 Fővezeték (a készülék hátoldalán)
- 5 Magasságában állítható kávékifolyó
- 6 Zacsztartály
- 7 Csepegtető tartály
- 8 Csészetartó

- 9 Őrölt kávé betöltőgarat fedele
- 10 Őrölt kávé betöltőgarat
- 11 Babkávé tartály fedele
- 12 Őrlési finomság állító
- 13 Babkávé tartály aromazáró fedele
- 14 Forró víz és gőz vételező csap
- 15 Finomhab technológiás habosító fej



- | | | | | |
|---|-----------------------------|---|---|---------------------------|
| 1 | Kijelző | 3 | P | P szimbólum (programozás) |
| 2 | Rotary Switch forgókapcsoló | 4 | ☼ | Karbantartás szimbólum |
| | | 5 | ☁ | Gőz szimbólum |

A Connector System® szabványrendszernek köszönhetően a Jura habosítók bármelyik Jura készülékkel kompatibilisek. Érdeklődjön viszonteladójánál.

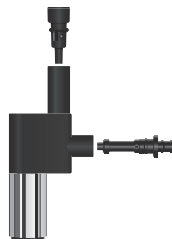
Profi habosító fej

Tejhab
Forró tej



Finomhab technológiás habosító fej

Tejhab



Fontos tájékoztatások

Rendeltetésszerű használat

Ez a gép magánjellegű, háztartási használatra készült. Csak kávé készítésére, valamint forró tej és forró víz készítésére szolgál. Bármiféle egyéb jellegű felhasználás nem rendeltetésszerű használatnak minősül. A JURA Elektroapparate AG nem vállal semmiféle felelősséget a nem rendeltetésszerű használat következményeiért.

Mielőtt üzemeltetni kezdi a gépet, kérjük, olvassa el alaposan és teljes egészében ezt a használati útmutatót, és mindenkor tartsa be az összes útmutatót. Tartsa ezt a kézikönyvet a készülék közelében, és ha a gépet más felhasználónak adja át, vele együtt adja át a használati útmutatót is..

Biztonsága érdekében

Kérjük, figyelmesen olvassa el az alább felsorolt, biztonsági szempontból fontos információkat.

Az akár halálos veszélyt is jelentő áramütés elkerülése érdekében:

- Soha ne használjon hibás készüléket, vagy olyan gépet, amelynek tápvezetéke sérült.
- Amennyiben sérülések jelét észleli, például égett szagot érez, azonnal húzza ki a gép csatlakozóját a hálózati aljzathoz és vegye fel a kapcsolatot a JURA szervizzel.
- Ha a gép tápvezetéke megsérült, abban az esetben vagy közvetlenül a JURA cégnek, vagy egy felhatalmazott JURA szerviznek kell megjavítania.

- Ügyeljen arra, hogy a IMPRESSA készülék és a tápvezeték ne legyen közel semmiféle forró felülethez.
- Gondoskodják arról, hogy a tápvezeték ne szoruljon be sehová és ne dörzsölődjön hozzá éles peremekhez.
- Soha ne nyissa fel a gépet és ne próbálja megjavítani. Ne hajtson végre a készüléken semmiféle olyan módosítást, amelyről nem ír a jelen használati útmutató. A gépben feszültség alatti alkatrészek vannak. Ha felnyitják a készüléket, akár halálos áramütés veszélyével is számolni kell. Javításokat csak felhatalmazott JURA szervizek végezhetnek, eredeti pótalkatrészek és tartozékok felhasználásával.

A habosító fej használatakor fennáll a kéz vagy egyéb testrészek leforrzásának veszélye:

- Ne helyezze a készüléket gyermekek által hozzáférhető helyre.
- Ne érintse meg a forró alkatrészeket. Használjon kesztyűt, vagy ott érintse meg őket, ahol gumírozott részt lát.
- Győződjön meg róla, hogy a habosító megfelelően illeszkedik, és tisztán van tartva. Amennyiben ez nem igaz, a habosító eltömődhet, ami veszélyes következménnyel járhat, akár le is ugorhat a helyéről.

Ha a gép hibás, akkor üzemeltetése nem biztonságos és sérülést vagy tüzet okozhat. A készülék károsodásának, valamint a személyi sérülések vagy tűz keletkezésének elkerülése érdekében:

- Soha ne hagyja, hogy a tápvezeték lazán lelógjon valahonnan. A tápvezetékben megbotolhat valaki, vagy sérülés keletkezhet a vezetéken.
- Védje a IMPRESSA készüléket az olyan jellegű környezeti hatásoktól, mint például az eső, a fagy és a közvetlen napsugárzás.
- Ne merítse vízbe a IMPRESSA készüléket, a vezetékeket vagy a csatlakozókat.
- Ne tegye a IMPRESSA gépet vagy bármelyik alkatrészét mosogató gépbe.
- Bármiféle tisztítási művelet előtt kapcsolja ki a főkapcsolóval a IMPRESSA készüléket. A készüléket, lehetőség szerint száraz kendővel törölgesse, és óvja a nagy mennyiségű víz ráömlésétől.
- Csak a gép adattábláján feltüntetett feszültségű hálózathoz csatlakoztassa a készüléket. Az adattábla a IMPRESSA gép alján található. További műszaki adatokat talál ebben a használati útmutatóban (a “Műszaki adatok” című, 9. fejezetben).
- Kérjük, csak eredeti JURA karbantartási termékeket használjon. Olyan termékek felhasználása, amelyeket nem kifejezetten ajánl a JURA, kárt okozhat az IMPRESSA készülékben.
- Ne használjon adalékokkal kezelt vagy karamellizált kávébabot.
- Csak friss, hideg vízzel töltsse fel a víztartályt.
- A kávébab-tartályba soha ne töltsön vizet.

- Ha hosszabb ideig távol lesz, a főkapcsolóval kapcsolja ki a készüléket..

Ha a készüléket gyermek vagy olyan személy használja, aki:

- nem rendelkezik a gép biztonságos használatához szükséges fizikai, érzékelési vagy mentális képességekkel, vagy
- tapasztalatok vagy ismeretek hiánya miatt nem képes biztonságosan használni a készüléket,

akkor a használatra egy felelős személynek felügyelnie kell, vagy megfelelő útmutatást kell adni ahhoz, hogyan használható biztonságosan a készülék

Biztonsági szempontok a CLARIS Blue szűrőpatron kezelése kapcsán:

- A szűrőpatronokat gyermekek számára nem elérhető helyen kell tartani.
- Tárolja a szűrőpatronokat lezárt csomagolásban, száraz helyen.
- Védje a patronokat a hőhatásoktól és a közvetlen napsugárzástól.
- Ne használjon sérült szűrőpatront.
- Ne nyisson fel szűrőpatront..

1 Előkészítés és első használat

JURA az Interneten

Látogasson el honlapunkra az Interneten! A JURA cég www.jura.com címen megtalálható honlapján rövid üzemeltetési útmutatókat tölthet le a gépéhez. Érdekes, friss információkat is talál ezen a honlapon IMPRESSA készülékéről és a kávékészítés minden elképzelhető aspektusáról.

A készülék beüzemelése

Amikor beüzemeli IMPRESSA gépét, kérjük, ügyeljen a következő szempontokra:

- Olyan, vízszintes felületen helyezze el IMPRESSA készülékét, amely nem kényes a vízre.
- Válasszon a IMPRESSA gépe számára olyan helyet, ahol a készülék védve van a túlmelegedéssel szemben. Ügyeljen arra, hogy a szellőzőnyílások ne legyenek eltakarva..

A kávébabtartály feltöltése

A babtartály fedele aromamegőrző fedél. Ez biztosítja, hogy a benne tárolt kávé hosszú ideig megőrizze teljes aromáját..

VIGYÁZAT

Az adalékokkal (pl. cukorral) kezelt, előre őrölt vagy fagyaszttva szárított kávénak a darálóba kerülése károkat okoz a daráló szerkezetében.

- ▶ Csak kezeletlen kávébabot töltsön be a kávébabtartályba.

- ▶ Nyissa fel a kávébabtartály fedelét és távolítsa el az aromavédő fedelet.
- ▶ Távolítsa el minden szennyeződést vagy idegen tárgyat a kávébabtartályból.
- ▶ Töltse fel a kávébabtartályt kávébabbal, majd zárja le az aromavédő fedelet.

- ▶ Zárja le a kávébabtartály fedelét.

Első használat

Az első használatbavételkor eldöntheti, hogy **kívánja** vagy **sem** behelyezni a CLARIS Blue szűrőpatront. Amennyiben az Ön háztartásában a víz keménysége eléri vagy meghaladja a 10° dH (német keménységi fokot), kérjük használja a szűrőpatront. Amennyiben nincs tisztában háztartása vízkeménységével, kérjük gyűződjön meg róla a mellékelt lakmuszpapírunk segítségével. (Lásd ezen fejezet – 'A vízkeménység meghatározása alfejezetét').

⚠ FIGYELEM

Ha a készüléket hibás tápvezetékekkel működtetik, akár halálos kimenetelű áramütés veszélyével is számolni kell.

- ▶ Soha ne használja a gépet, ha a készülék vagy a tápvezeték sérült.

Előfeltétel: A víztartály és a kávébabtartály fel van töltve.

- ▶ A csatlakozót dugja be egy hálózati aljzatba.
- 🔌 ▶ Nyomja meg az On/Off (be/ki) gombot a IMPRESSA készülék bekapcsolásához.
SPRACHE DE felirat jelenik meg a kijelzőn.
- 🌀 ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót addig amíg a megfelelő nyelvet nem találja, pl. az LANGUAGE EN.
- 🕒 ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót, hogy elmentse a nyelvet.
OK felirat jelenik meg a kijelzőn. Beállítás elmentve
FILTER ✓ / YES

i Most eldöntheti, hogy az IMPRESSA készülékét Claris Blue szűrőpatronnal, vagy anélkül szeretné használni.

**Első használat szűrő
aktiválásával**

- 🕒 ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót.
OK felirat jelenik meg a kijelzőn.
FILTER INSERT, a Karbantartás szimbólum  felvillan.
- ⚡ ▶ Nyomja meg a Karbantartás gombot.
FILL TANK
- ▶ Nyissa fel a víztartály fedelét.
- ▶ Vegye ki a víztartályt és ürítse ki.
- ▶ Nyissa ki a szűrő tartóját.
- ▶ Vegye elő a CLARIS Blue szűrőpatront a Welcome Pack-ból.
- ▶ Helyezze be a CLARIS Blue szűrőpatront a víztartályba, majd nyomja a helyére.
- ▶ Zárja le a szűrő tartóját. Kattanás hallható.

i Két hónap elteltével a szűrő veszít hatékonyságából. Állítsa be a szűrő behelyezése után a szűrőtartó tetején a behelyezés dátumát.





- ▶ Töltse fel a víztartályt, friss csapvízzel, és helyezze vissza a készülékbe.

SWITCH OPEN, A csap lámpája felvillan.

- ▶ Helyezzen egy kisebb edényt a kávékifolyó, és egyet a Cappuccino kifolyó alá.



- ▶ Forgassa el a csapot a  pozícióba.

FILTER RINSING, víz folyik az edényekbe.



- i** Az atmoszféra bármikor megállíthatja a csap elzárásával, majd újraindíthatja a az újranyitással.



- i** A víz eleinte kissé elszíneződik. Ennek semmilyen káros következménye nem lehet, sem az ízre nincs hatása sem a higiéniára.

Az atmoszféra automatikusan leáll 500 ml víz átfolyása után.

SWITCH CLOSE jelenik meg a kijelzőn.



- ▶ Forgassa el a csapot  pozícióba.

SYSTEM FILLING, a rendszer feltölt.

HEATING, a készülék felfűt.

RINSING, a készülék atmoszféra végez. Víz távozik a kávékifolyón. A folyamat automatikusan leáll. **ESPRESSO** jelenik meg a kijelzőn. IMPRESSA készüléke üzemkész.

Első használat szűrő aktiválása nélkül



- ▶ Forgassa a Rotary Switch forgókapcsolót amíg **FILTER** / **NO** jelnek meg a kijelzőn.



- ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót.

OK felirat jelenik meg a kijelzőn.

16 °4H



- i** Ha nem tudja, hogy milyen a vízkeménység az Ön otthonában, lehetősége van rá, hogy megmérje (lásd 1 Fejezet 'Előkészítés és első használat – A vízkeménység meghatározása').

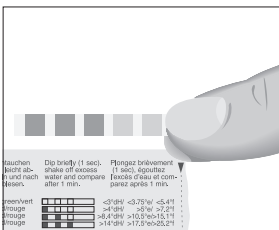
- ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót hogy megváltoztassa a beállított vízkeménységet, pl. **25 °dH**-ra.
- ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót.
OK felirat jelenik meg a kijelzőn.
FILL TANK
 - ▶ Nyissa fel a víztartály fedelét.
 - ▶ Vegye ki a víztartályt és mossa át friss vízzel.
 - ▶ Töltse fel a víztartályt és helyezze vissza a készülékbe.
SWITCH OPEN, a csap alatti lámpa villog.
 - ▶ Helyezzen egy kisebb edényt a kávékifolyó, és egyet a Cappuccino kifolyó alá.
- ▶ Forgassa el a csapot a gőz pozícióba.
SYSTEM FILLING, a rendszer feltölt.
SWITCH CLOSE, zárja el a csapot
- ▶ Forgassa el a csapot a pozícióba.
SYSTEM FILLING, a rendszer feltölt.
HEATING, a készülék felfűt.
RINSING, átmosás. Víz távozik a kávékifolyón. A folyamat automatikusan leáll. **ESPRESSO** jelenik meg a kijelzőn. IMPRESSA készüléke üzemkész.



Vízkeménység meghatározása

A géphez használt víz keménységét megállapíthatja, ha felhasználja a készülékhez mellékelt Aquadur® -tesztlapot..

- ▶ Tartsa a tesztlapot rövid ideig (egy másodpercig) a folyó víz alá. Rázza le a lapról a vizet.
- ▶ Várjon kb. 1 percet.
- ▶ Az Aquadur®-tesztlap elszíneződése és a csomagoláson látható magyarázat alapján le tudja olvasni a víz keménységi fokát.



Daráló beállítása

Készülékén Ön képes beállítani az őrlési finomságot is. Az IMPRESSA készülékek darálója 6 szinten állítható be. Így minden kávépörkölési szintet a legideálisabb őrlési szintet választhatja.

VIGYÁZAT

Amennyiben a darálót a készülék kikapcsolt állapotában állítja át, az őrlőfej károsodhat.

- ▶ A daráló finomsági fokán csak kávéőrlés közben változtasson.

A daráló őrlési finomságának átállítása akkor sikeres, ha a kifolyón keresztül folyamatos sugárban folyik a kávé, és tetején finom pórusos kréma képződik.

Példa: Az őrlési finomság beállítása espresso készítése közben.

- ▶ Helyezzen egy csészét a kávékifolyó alá.
- ▶ Nyissa fel a daráló beállítására szolgáló kapcsoló fedelét, és vegye ki az aromazáró fedelet.
- ▶  Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót, hogy elkezdődjön a főzés.
- ▶ A daráló őrölni kezd. Állítsa át az őrlési finomságot a kívánt pozícióba (a daráló működése közben!). Az előre beállított mennyiségű kávé a csészébe folyik. A készítés automatikusan leáll.
- ▶ Helyezze vissza az aromazáró fedelet.
- ▶ Zárja le a kávébabtartály fedelét.



Víztartály feltöltése

A tökéletes kávéélmény érdekében, kérjük tartsa higiénikusan készülékét, végezze el a napi karbantartási felszólításokat, és cserélje naponta a készülékben tárolt vizet.

VIGYÁZAT

Ha tejet, ásványvizet vagy más folyadékokat tölt a víztartályba, ezzel kárt tehet a víztartályban és a készülékben.

- ▶ Csak friss, hideg vizet töltsön a víztartályba.

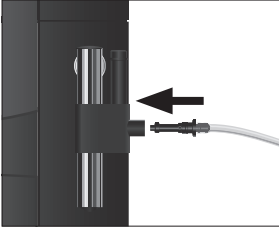


- ▶ Nyissa fel a víztartály fedelét.
- ▶ Vegye ki a víztartályt és mossa ki hideg vízzel.
- ▶ Töltse el a víztartályt friss, hideg vízzel, majd tegye vissza a tartályt a helyére.
- ▶ Zárja le a víztartály fedelét.

Tejcső csatlakoztatása

IMPRESSA készüléke remek tejes specialitások elkészítésére képes. Ehhez mindössze 4–8 °C-os tejsre van szüksége. Ezt a hőmérsékletet elérheti hűtőben való tárolással, de ajánljuk a Jura saját tejhűtő, vagy tejtároló termékeit, amelyekről érdeklődhet viszonteladójánál.

- ▶ Vegye ki a habosító fej oldalán lévő dugót.
- ▶ Csatlakoztassa a tejcsövet azzal az oldalával amelyiken a csatlakozó rész van. Használja a rövid csatlakozó fejet ha tejtartót használ, vagy a nagyobb csatlakozó fejet, ha Jura tejhűtőt.
- ▶ Csatlakoztassa a tejcső másik végét a tejtartályhoz, vagy a tejhűtőhöz. Alternatív esetben beledighatja egy tejes dobozba is. (Ábra: JURA 0.4 literes rozsdamentes acél, vaakumos (fém) tejtartó).



2 Termékek készítése

- i** A kávéféleség, tejes specialitás vagy forró víz készítését bármelyik pillanatban leállíthatja. Ehhez mindössze elég megnyomnia a Rotary Switch forgókapcsolót (kávéspecialitás esetén) vagy elfordítania a csapot az eredeti pozícióba (gőzöléskor vagy forró víz esetén).
- i** Az őrlés előtt és közben beállíthatja a kávé erősségi fokozatát a Rotary Switch forgókapcsoló elforgatásával : **MILD**, **NORMAL**, **STRONG** or **EXTRA**. (gyenge, normál, erős és extra erős)
- i** A főzés közben beállíthatja a kávé vízmennyiségét a Rotary Switch forgókapcsoló elforgatásával .
- i** Követheti a készítés menetét a folyamatjelző kijelzőn.
- i** A készülék mindig az aktuális termékhez beállított mennyiségekkel főzi le a kávé, akkor is ha IMPRESSA készülékét közben kikapcsolta.

A kávé forrón az igazi. A hideg porcelán csésze lehítheti az italt, és így módosíthatja annak ízét, aromáját. Ezért mindenképpen ajánljuk Önnek a csészék előmelegítését. Csak egy előmelegített csészében élvezhetjük a kávé teljes aromáját. A JURA csészemelegítőket keresse szakkereskedőinknél.

A beállításokat bármikor megváltoztathatja (lásd 4. fejezet 'Tartós beállítások programozási módban').

Espresso és kávé

Espresso és kávé készítése a következőképpen zajlik.

Példa: A következőképpen járjon el, ha egy kávé készítené.

Előfeltétel: **ESPRESSO** felirat látszik a kijelzőn (példa).

- ▶ Helyezzen egy csészt a kávékifolyó alá.
-  ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót a **COFFEE** feliratra.
-  ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót.



A főzés elkezdődött. **COFFEE** és a kávéerősség látható a kijelzőn. Az előre beállított mennyiségű kávé a csészébe folyik.

A folyamat automatikusan leáll. **COFFEE** megjelenik a kijelzőn.

Két kávé egyszerre

Két kávé készítése esetén mindkét csészébe ugyanannyi, a beállított kávémenyiség folyik.

Két kávé vagy két Espresso lefőzése a következőképpen zajlik.

Példa: A következőképpen járjon el, két Espresso főzése esetén.

Előfeltétel: **ESPRESSO** felirat látszik a kijelzőn (példa).

- ▶ Helyezzen két csészét a kávékifolyó alá.
- ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót kétszer (**2 másodpercen belül**), ha két Esspressót készítene.

2 CUPS

A főzés elkezdődött. Az előre beállított mennyiségű kávé a csészékbe folyik.

A folyamat automatikusan leáll. **ESPRESSO** megjelenik a kijelzőn (példa).



Cappuccino

Cappuccino készítéséhez először fel kell habosítani a tejet a tejhabosító segítségével. Ezután főzzünk rá egy Esspressót a tejhabra.

- i** Ez a felvezet a Profi Cappuccino fej, és az Easy vagy Finomhab-technológiás Cappuccino fej használatát magyarázza.

Előfeltétel: **ESPRESSO** felirat látszik a kijelzőn (példa). Tejet kapcsolunk a tejhabosítóhoz.

- ▶ Helyezzen egy csészét a tejhabosító alá.
- i** Amennyiben a Profi tejhabosítót használja, tekerje el a kapcsolót a tejhab pozícióba .
- ▶ Nyomja meg a gőz szimbólumot.

HEATING / STEAM

Amint a készülék felfűtött, **STEAM / READY** felirat jelenik meg a kijelzőn, a csap lámpája világít.



- ☪ ▶ Forgassa el a csapot a ☪ pozícióba.
STEAM megjelenik a kijelzőn és a tejhabkészítés elkezdődik.
- ☪ ▶ Amikor a csésze kb. kétharmadára megtelik tejhabbal, forgassa el a csapot a ☪ pozícióba.
STEAM / READY A Cappuccino elkészült
- i A készülék egy felfűtés alatt 40 mp-ig képes tárolni a gőzt. Tehát egy Cappuccino lefőzése után még dönthet úgy, hogy egy újabbat főz le. Ehhez nincs szükség a gőzölési idő ismételt kiváráására.
- i Nyomja meg a gőz szimbólumot ☪, **ESPRESSO** megjelenik a kijelzőn (példa). Így újra készíthet kávéspecialitásokat a 40 mp. kivárása nélkül.
- ▶ Helyezzen csészét a kávékifolyó alá.
- ⌚ ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót.
Coffee A főzés elkezdődött. Ez Espresso-hoz beállított mennyiségű víz folyik a csészébe.
A folyamat automatikusan leáll. **ESPRESSO** megjelenik a kijelzőn.

A tejhabosító akkor működik rendeltetésszerűen, ha naponra takarítják (Lásd 5 fejezet 'Karbantartás – A habosító tisztítása'). Az IMPRESSA készülék erre külön nem hívja fel a figyelmet.

Tejhab

- i Ez a fejezet a Profi Cappuccino fej, és az Easy vagy Finomhab-technológiás Cappuccino fej használatát magyarázza.
- i A Profi Cappuccino fejjel a tejhabon túl forró tejet is készíthet..

Példa: A következőképpen járjon el, ha tejhabot készítene.

Előfeltétel: **ESPRESSO** felirat látszik a kijelzőn (példa). A tejet csatlakoztatta a habosítóhoz.

- ▶ Helyezzen egy csészét a tejhabosító alá.

- i Amennyiben a Profi tejhabosítót használja, tekerje el a kapcsolót a tejhab pozícióba ☪.

- ☪ ▶ Nyomja meg a gőz szimbólumot.
HEATING / STEAM



Amint a készülék felfűtött, **STEAM / READY** felirat jelenik meg a kijelzőn, a csap lámpája világít.



- Forgassa el a csapot a ☰ pozícióba.

STEAM megjelenik a kijelzőn és a tejhab készül.



- Ha elegendő mennyiségű tejhab készült el, forgassa a csapot a ☷ pozícióba.

STEAM / READYA tejhab elkészült



- A készülék egy felfűtés alatt 40 mp-ig képes tárolni a gőzt. Tehát egy Cappuccino lefőzése után még dönthet úgy, hogy egy újabbat főz le. Ehhez nincs szükség a gőzölési idő ismételt kiváráására.

A tejhabosító akkor működik rendeltetésszerűen, ha naponra takarítják (Lásd 5 fejezet 'Karbantartás – A habosító tisztítása'). Az IMPRESSA készülék erre külön nem hívja fel a figyelmet.

Őrölt kávé

Az adagoló-tölcséren keresztül lehetőségünk van több fajta őrölt kávé, és akár koffeinmentes kávé alkalmazására.



- Soha ne öntsön két adagolókanálnál több őrölt kávé a készülékbe.



- Ne használjon túlságosan finomra őrölt őrölt kávé. Ez eltömítheti a rendszert, és így a kávé csak cseppenként tud kifolyni.



- Amennyiben túl kevés őrölt kávé adagolt a gépbe, a kijelzőn megjelenik a **LOW FILL GROUND** felirat és az IMPRESSA megszakítja a folyamatot.



- Az őrölt kávéval való főzéskor figyelni kell rá, hogy a kávékészítés gombot megnyomása és a betöltés között maximum 1 perc teljen el, máskülönben a készülék megszakítja a főzést és visszaáll készenléti állapotba.

Az őrölt kávé felhasználásakor a kávéspecialitásokat elkészítése a következő mintát követi.

Példa: A következőképpen járjon el, ha a őrölt kávéból készítene kávé.

Előfeltétel: **ESPRESSO** felirat látszik a kijelzőn (példa).

- ▶ Helyezzen egy csészét a kávékifolyó alá.
- ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót a **GROUND C** felirattig.
- ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót.
FILL GROUND C
- ▶ Nyissa fel a bontógarat fedelét.
- ▶ Tegyen egy kanál őrölt kávé a készülékbe. Használja az erre a célra mellékelt adagoló kanalat.
- ▶ Csukja le a fedelet.
- ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót.
ESPRESSO (példa)
- ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót a **COFFEE** felirattig.
- ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót.
A főzés elkezdődött. **COFFEE**, Az előre beállított mennyiségű kávé a csészébe folyik.
A folyamat automatikusan leáll. **COFFEE** megjelenik a kijelzőn.



Csészeméretekhez kellő vízmennyiségek tartós beállítása

A csészemagassághoz tartozó mennyiségeket (vízmennyiség, tej-mennyiség stb.) minden termékeknél egészen egyszerűen és tartósan állíthatja be. A következő példánál láthatja, hogyan kell a vízmennyiséget beállítani. Minden további termékkészítésnél ez a mennyiség kerül a csészébe.

A folyamat minden kávéfajta esetén ugyanúgy zajlik le.

Példa: A következő képpen járjon el, ha hosszútávra beállítaná a kávéhoz tartozón vízmennyiséget.

Előfeltétel: **ESPRESSO** felirat látszik a kijelzőn (példa).

- ▶ Helyezzen egy csészét a kávékifolyó alá.
- ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót a **COFFEE** felirattig.
- ▶ Tartsa lenyomva a Rotary Switch forgókapcsolót.



COFFEE

- ▶ Tartsa lenyomva a Rotary Switch forgókapcsolót **ENOUGH COFFEE ?** megjelenik a kijelzőn.
 - ▶ Engedje el a Rotary Switch forgókapcsolót.
A főzés elkezdődött, a kávé a csészébe folyik.
 - ▶ Amikor megfelelő mennyiségű kávé folyt a csészébe, nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót.
A folyamat leáll. **OK** felirat jelenik meg a kijelzőn. A mentés sikeres volt. Mostantól a kávé ezzel a vízmennyiséggel fog készülni. **COFFEE** megjelenik a kijelzőn.
- i** A beállításokat bármikor megváltoztathatja, amennyiben megismétli a folyamatot.
- i** A beállításokat a programozó módban is beállíthatja (lásd 4. fejezet 'Tertős beállítások programozó módban – Termék-beállítások').

Forró víz**⚠ VIGYÁZAT**

A fröccsenő víz égési sérüléseket okozhat.

- ▶ A forró víz ne kerüljön bőrre.

Példa: A következőképpen járjon el, ha hot water.

Előfeltétel: **ESPRESSO** felirat látszik a kijelzőn (példa).

- ▶ Helyezzen egy csészét a tejjahabosító alá.
- ▶ Forgassa el a csapot a **☷** pozícióba.
WATER, víz folyik át a finomhab technológiás habosító fejen keresztül.
- ▶ Ha elég víz van a pohárban, zárja el a csapot a **☶** pozícióba.
ESPRESSO megjelenik a kijelzőn (példa).



3 Napi üzemeltetés

Bekapcsolás



Napi használat mellett a készülék higiéniai állapota, karbantartása kulcsfontosságú. A tökéletes kávé minősége sokban függ a készülék állapotától, és a friss víztől. Ennek megfelelően a víz napi cseréje javasolt.

- ▶ Helyezzen egy edényt a kávékifolyó alá.
- ▶ Nyomja meg az On/Off (be/ki) gombot a készülék bekapcsolásához.

HEATING

RINSING, a rendszer öblít. A folyamat automatikusan megáll. ESPRESSO megjelenik a kijelzőn (példa). IMPRESSA készüléke üzemkész.

Napi karbantartás



Annak érdekében, hogy az Ön IMPRESSA készüléke sok évig megbízhatóan teljesítse feladatait és a legkiválóbb minőségű kávé adja, a készülék napi karbantartást igényel

- ▶ Húzza ki a csepegtető tálcat.
- ▶ Űritse ki a kávézacctartót és a csepegtető tálcat. Meleg vízzel mossa el ezeket..
- ▶ Helyezze vissza a kávézacctartályt és a csepegtető tálcat.
- ▶ Törölje el a tartályt tiszta, lágy, nedves törlőruhával (pl. mikroszálas anyagúval).
- ▶ Tisztítsa meg a habosítót (Lásd 5. fejezet 'Karbantartás – A habosító tisztítása').
- ▶ Szerelje szét és tisztítsa ki a habosítót (Lásd 5. fejezet 'Karbantartás – Habosító szétszerelése és tisztítása').
- ▶ Törölje le a készüléket tiszta, lágy, nedves törlőruhával (pl. mikroszálas anyagúval).

- i** Higiéniai okokból tisztítsa ki a tejhabosítót minden használatban lévő nap végén. Végezzen el egy jura habosítófej mosó folyadékos tisztítást szabályos időközönként. (kb. minden 6 hónapban). A tönkrement habosítófejek cseréjére viszonteladójánál van lehetőség.

Kikapcsolás

IMPRESSA készüléke minden lekapcsoláskor automatikusan átmossa a rendszert.

Előfeltétel: **ESPRESSO** van a kijelzőn (példa).



- ▶ Helyezzen egy nagyobb edényt a kifolyó alá.
- ⏻ ▶ Nyomja meg az On/Off (be/ki) gombot a készülék kikapcsolásához.
- RINSING**, a készülék átmosást végez. A folyamat automatikusan leáll. IMPRESSA készüléke lekapcsolt.
- i** Ha IMPRESSA készüléke lekapcsolt, energiafelvétele a készenléti mód idején kevesebb mint 0.01 W.

4 Tartós beállítások programozási módban

A programozási módban megváltoztathatja készüléke tartós beállításait. Egyszerűen navigálhat a menüben, és megváltoztathatja a termékek beállításait mindössze a Rotary Switch forgókapcsoló elforgatásával. A következő menürendszerben lépegethet:

Kijelző / Menü	Almenük	Magyarázat
RINSE	RINSE, CLEAN, FILTER (csak ha a szűrő aktiválva van), DESCALE (csak ha a szűrő nincs aktiválva)	▶ Átmosás ▶ Tisztítás ▶ Szűrőcsere ▶ Vízkőtelenítés ▶ Válassza ki a megfelelő tisztítóprogramot.
BUTTONS		▶ Programozza be a termékekhez használandó mennyiségeket.
FILTER ✓ / FILTER –	YES, NO	▶ Szűrő, igen ▶ Szűrő, nem ▶ Eldöntheti, hogy IMPRESSÁ-ját szűrővel, vagy anélkül szeretné használni.
HARDNESS (csak ha a szűrő nincs aktiválva)	1 °dH – 30 °dH	▶ Vízkeménység beállítása.
ENERGY ✓ / ENERGY –	SAVE ✓, SAVE –	▶ Energiatakarékosság, igen ▶ Energiatakarékosság, nem ▶ Eldöntheti, hogy IMPRESSÁ-ja energiatakarékosan, vagy anélkül működjön..
OFF FROM	15 MIN., 30 MIN., 1 HRS. – 15 HRS.	▶ Kikapcsolás x idő múlva ▶ Állítsa be mennyi tétlenségi idő után kapcsoljon le IMPRESSÁ-ja automatikusan.

Kijelző / Menü	Almenük	Magyarázat
DISPLAY	ML, OZ	► Kijelző ► Válassza ki a vízmennyiség mértékegységét.
LANGUAGE		► Nyelv ► Válassza ki a nyelvet.
EXIT		► Kilépés ► Programozó módból való kilépés.

i Bármikor kiléphet a programozó módból a P szimbólum 2 mp-nél hosszabb megnyomásával.

Termékbeállítások

A programozó mód **BUTTONS** (termékek) menüjében beállíthatja a kávé, vagy Espresso mennyiségeit. A következő tartós beállításokat teheti meg:

Termék	Mennyiség	Kávéeerősség	Hőmérséklet
Espresso, kávé	Vízmennyiség: 25 ML – 240 ML	MILD, NORMAL, STRONG, EXTRA	NORMAL, HIGH
2 csésze	Ha két termék egyidejű elkészítését kéri, a két elkészült termék ugyanolyan adagokkal készül el, mint amilyennel a menüben beállította..		

A tartós beállítások programozása mindig a következő módon történik.

Példa: Következésképpen járjon el, ha megváltoztatná a kávé erősségét **NORMAL** -ról **STRONG** -re (erősre).

Előfeltétel: **ESPRESSO** felirat látható a kijelzőn (példa).

- P** ► Nyomja meg a P szimbólumot kb. 2 mp-ig, amíg **RINSE** felirat jelenik meg a kijelzőn.
-  ► Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót addig amíg **BUTTONS** felirat látható a kijelzőn.
-  ► Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót, hogy belépjen a termékbe: **ESPRESSO**

-  ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót addig amíg **COFFEE** felirat látható a kijelzőn.
-  ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót.
VOLUME
-  ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót addig amíg **STRENGTH** felirat látható a kijelzőn.
-  ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót, hogy belépjen a termékbe:
NORMAL
-  ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót addig amíg **STRONG** felirat látható a kijelzőn.
-  ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót to confirm the setting.
OK felirat jelenik meg a kijelzőn.
STRENGTH
-  ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót addig amíg **EXIT** felirat látható a kijelzőn.
-  ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót, hogy kilépjen a programozásból.
ESPRESSO
- P** ▶ Nyomja meg a P szimbólumot, hogy kilépjen a programozásból.
ESPRESSO (példa)

Vízkeménység beállítása

Minél keményebb a víz, annál gyakrabban van szükség az IMPRESSA készülék vízkőmentesítésére. Ezért fontos a vízkeménység beállítása.

A vízkeménység 1° dH (német keménységi fok) és 30° dH közötti skálán állítható be.

- i** Amennyiben Ön korábban már aktiválta a CLARIS Blue szűrőpatront, akkor nem szükséges a vízkeménység beállítása.

Példa: Következőképpen járjon el, ha megváltoztatná a water hardness setting from **16 °dH** to **25 °dH**.

Előfeltétel: **ESPRESSO** felirat látható a kijelzőn (példa).

- P** ▶ Nyomja meg a P szimbólumot kb. 2 mp-ig, amíg **RINSE** felirat jelenik meg a kijelzőn.
-  ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót addig amíg **HARDNESS** felirat látható a kijelzőn.
-  ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót, hogy belépjen a termékbe:
15 °FH
-  ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót addig amíg **25 °FH** felirat látható a kijelzőn.
-  ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót to confirm the setting.
OK felirat jelenik meg a kijelzőn.
HARDNESS
- P** ▶ Nyomja meg a P szimbólumot, hogy kilépjen a programozásból.
ESPRESSO (példa)

Energiatakarékos üzemmód

Az energiatakarékos üzemmóddal (Energy Save Mode, E.S.M.®) energiát takaríthat meg, és hozzájárul a környezet megóvásához:

- **ENERGY ✓**
 - Az utolsó kávékészítés után a készülék nem fűt fel automatikusan. 5 perc után **ENERGY ✓** felirat látható a kijelzőn.
 - A következő kávékészítés előtt a készüléknek újból fel kell fűtenie. A termékek kiválasztása előtt várakozni kell
- **ENERGY —**
 - A termékek kiválasztása előtt nem kell várakozni (kivétel gőz).
 - Gőz készítése előtt várakozási időre van szükség.

Példa: Következésképpen járjon el, ha megváltoztatná az energiatakarékossági beállításokat **ENERGY ✓** (be) állásról **ENERGY —** (ki) állásra

Előfeltétel: **ESPRESSO** felirat látható a kijelzőn (példa).

- P** ▶ Nyomja meg a P szimbólumot kb. 2 mp-ig, amíg **RINSE** felirat jelenik meg a kijelzőn.
-  ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót addig amíg **ENERGY ✓** felirat látható a kijelzőn.

-  ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót, hogy elmentse a terméket.
SAVE ✓
-  ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót addig amíg **SAVE —** felirat látható a kijelzőn.
-  ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót to confirm the setting.
OK felirat jelenik meg a kijelzőn.
ENERGY —
- P** ▶ Nyomja meg a P szimbólumot, hogy kilépjen a programozásból.
ESPRESSO (példa)

Automatikus lekapcsolás

Ha beállítja, hogy IMPRESSA készüléke automatikusan lekapcsoljon, energiát spórol meg. A készülék az utolsó aktivitás után a beállított idő elteltével kapcsol le

Az automatikus lekapcsolást 15 perc, 30 perc és 1-től 15 óra között állíthatja be.

Példa: Következésképpen járjon el, ha megváltoztatná a lekapcsolás idejét **2 HRS.** -ről (2 óra) **1 HRS.** -ra (1 óra).

Előfeltétel: **ESPRESSO** felirat látható a kijelzőn (példa).

- P** ▶ Nyomja meg a P szimbólumot **kb. 2 mp-ig, amíg RINSE** felirat jelenik meg a kijelzőn.
-  ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót addig amíg **OFF FROM** felirat látható a kijelzőn.
-  ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót, hogy belépjen a termékbe:
2 HRS.
-  ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót addig amíg **1 HRS.** felirat látható a kijelzőn.
-  ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót to confirm the setting.
OK felirat jelenik meg a kijelzőn.
OFF FROM
- P** ▶ Nyomja meg a P szimbólumot, hogy kilépjen a programozásból.
ESPRESSO (példa)

Vízmennyiség mértékegysége

A **DISPLAY** (kijelző) menüpontban kiválaszthatja a vízmennyiség mértékegységét.

Példa: Következésképpen járjon el, ha megváltoztatná a vízmennyiség mértékegységét **ML** -ről **OZ** -ra.

Előfeltétel: **ESPRESSO** felirat látható a kijelzőn (példa).

- P** ▶ Nyomja meg a P szimbólumot kb. 2 mp-ig, amíg **RINSE** felirat jelenik meg a kijelzőn.
-  ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót addig amíg **DISPLAY** felirat látható a kijelzőn.
-  ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót, hogy belépjen a termékbe:.
- ML**
-  ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót addig amíg **OZ** felirat látható a kijelzőn.
-  ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót to confirm the setting.
- OK** felirat jelenik meg a kijelzőn.
- DISPLAY**
- P** ▶ Nyomja meg a P szimbólumot, hogy kilépjen a programozásból.
- ESPRESSO** (példa)

Nyelv

A **LANGUAGE** (nyelv) menüpontban beállíthatja az IMPRESSA készüléke által használt nyelvet.

Példa: Következésképpen járjon el, ha megváltoztatná a nyelv **EN** (angolról) **DE**.(németre)

Előfeltétel: **ESPRESSO** felirat látható a kijelzőn (példa).

- P** ▶ Nyomja meg a P szimbólumot kb. 2 mp-ig, amíg **RINSE** felirat jelenik meg a kijelzőn.
-  ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót addig amíg **LANGUAGE** felirat látható a kijelzőn.
-  ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót, hogy belépjen a termékbe:.
- EN**
-  ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót addig amíg **DE** felirat látható a kijelzőn.

4 Tartós beállítások programozási módban

- ▶  Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót to confirm the setting.

OK felirat jelenik meg a kijelzőn.

SPRACHE

- P ▶ Nyomja meg a P szimbólumot, hogy kilépjen a programozásból.

ESPRESSO (példa)

5 Karbantartás

IMPRESSA készüléke a következő integrált tisztítóprogramokkal rendelkezik:

- Készülék átmosása (**RINSE**)
- Készülék tisztítása (**CLEAN**)
- Szűrőcsere (**FILTER**) (csak, ha a szűrő aktiválva van)
- Készülék vízkötelenítése (**DESCALE**) (csak, ha a szűrő nincs aktiválva)

- i** Azt ajánljuk minden alkalommal, tisztítsa meg, vízkőmentesítse, vagy mossa át a készüléket, valahányszor felszólítja Önt.
- i** A programozó módban bármikor elindíthatja a tisztító programokat (**RINSE** menüpont).
- i** IMPRESSA készüléke nem fogja értesíteni a tejhabosító tisztítására. Higiéniai okból azt ajánljuk, mossa át a tejhabosítót minden alkalommal, amikor használta.

Készülék átmosása



Az átmosás funkciót bármikor elindíthatja.

Előfeltétel: **ESPRESSO** felirat látható a kijelzőn (példa).

T Helyezzen egy edényt a kávékifolyó alá.

- P**
- ▶ Nyomja meg a P szimbólumot kb. 2 mp-ig, amíg **RINSE** felirat látható a kijelzőn.
 -  ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót, hogy belépjen a menübe. Almenü: **RINSE**
 -  ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót, hogy elkezdődjön az átmosás.

RINSING, víz folyik át a kávékifolyón.

Az átmosási folyamat automatikusan leáll. **ESPRESSO** felirat látható a kijelzőn (példa).

A tejjabosító átmosása

i Ez a fejezet a Profi (Professionális tejjabosító) és az Easy (Finomhabtechnológiás tejjabosító) habosító fej átmosását mutatja be. Mindkettőre érvényes.

Ahhoz hogy a tejjabosító megfelelően működjön, minden használat után érdemes átmosást végezni.

IMPRESSA készüléke nem figyelmezteti a habosító átmosására. Előfeltétel: **ESPRESSO** felirat látható a kijelzőn (példa).

T Csatlakoztassa a tejcsövet a tejjabosítóhoz. A dobozában találja.

T Töltsön fel egy edényt 250 ml vízzel.

T Szerelje össze a habosítót és a tejcsövet, majd lógassa bele az edénybe.

T Helyezzen egy edényt a habosító fej alá.

⬇ ▶ Nyomja meg a gőz szimbólumot.

HEATING / STEAM

Amint a készülék felfűtött, **STEAM / READY** felirat látható a kijelzőn, a csap lámpája világít.

⌚ ▶ Forgassa el a csapot a m pozícióba.

STEAM felirat látható a kijelzőn, a habosító fej és a tejcső átmosása folyamatban.

⌚ ▶ Ha tiszta víz folyik át a kifolyón, forgassa vissza a csapot a ☐ pozícióba.

STEAM / READY

A habosító átmosása befejeződött.

A habosító tisztítása

i Ez a fejezet a Profi (Professionális tejjabosító) és az Easy (Finomhabtechnológiás tejjabosító) habosító fej tisztítását mutatja be. Mindkettőre érvényes.

Ahhoz hogy a tejjabosító megfelelően működjön, szabályos időközönként végezze el a habosító tisztítását.



VIGYÁZAT

Amennyiben nem a megfelelő tisztítófolyadékot használja, a tisztítás után a vízben olyan anyagok maradhatnak, amelyek negatív irányban befolyásolják a kávé minőségét.

Kizárólag JURA termékeket használjon.

i JURA Cappuccino tisztító folyadék elérhető a viszonteladónál.

i Előfeltétel: **ESPRESSO** felirat látható a kijelzőn (példa).

T Csatlakoztassa a tejszővet a tejhabosítóhoz. A dobozában találja.

T Töltsön fel egy edényt 250 ml vízzel, és töltsön bele egy kupaknyi tisztítófolyadékot.

T Szerelje össze a habosítót és a tejszővet, majd lógassa bele az edénybe.

T Helyezzen egy edényt a habosító fej alá.

⬇ ▶ Nyomja meg a gőz szimbólumot.

HEATING / STEAM

Amint a készülék felfűtött, **STEAM / READY** felirat látható a kijelzőn, a csap lámpája világít.

⦿ ▶ Forgassa el a csapot a m pozícióba.

STEAM felirat látható a kijelzőn, a habosító fej és a tejsző tisztítása folyamatban.

⦿ ▶ Ha a tisztító anyag elfogyott az edényből, forgassa el a csapot a ☐ pozícióba.

STEAM / READY

T Mossa át az edényt alaposan vízzel, majd öntsön bele 250 ml-t. Lógassa bele az edénybe a tejhabosítót.

T Ürítse ki a másik edényt, és tegye újra a habosító fej alá.

⦿ ▶ Forgassa el a csapot a m pozícióba.

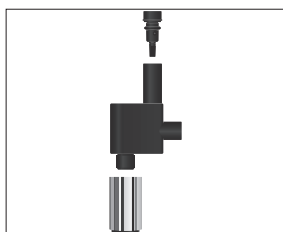
STEAM, felirat látható a kijelzőn, a habosító fej és a tejsző átmosása folyamatban.

⦿ ▶ Ha a víz elfogyott az edényből, forgassa el a csapot a ☐ pozícióba.

STEAM / READY

A habosító tisztítása befejeződött.

Az Easy habosító fej szétszerelése és kézi elmosása



Ahhoz, hogy a finomhab technológiás habosító fej (Easy) hosszú távon megfelelően működjön, a habosítót higiéniai okokból naponta tisztítani kell, amikor tejes specialitást készítettünk vele. Az IMPRESSA készülék nem fogja felszólítani Önt arra, hogy ezt a műveletet elvégezze.

T Vegye le a habosító fejet, és folyó vízzel mossa át.

T Óvatosan vegye le a habosító fejet a Connector System© csatlakozásról..

T Szerelje szét a habosítót alkatrészeire.

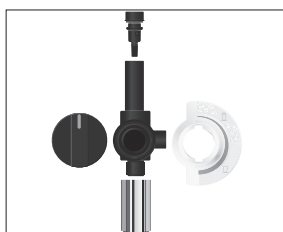
T Mossa át a habosító minden alkatrészét folyó víz alatt. Ha nehezen eltávolítható tejmaradékokat lát, helyezze a tejhabosító alkatrészeit a Jura habosító fej tisztító folyadékba, hagyja állni rövid ideig, majd mossa át alaposan. Ezután öblítse el bő vízzel a habosító fejet.

T Szerelje össze a habosító fejet újra.

i Győződjön meg róla, hogy minden alkatrész a megfelelő helyre került, mivel a habosítást csak így lehet rendeltetésszerűen elvégezni.

T Helyezze vissza a habosítót a Connector System© csatlakozóra.

A Profi habosító fej szétszerelése és kézi elmosása



Ahhoz, hogy a finomhab technológiás habosító fej (Profi) hosszú távon megfelelően működjön, a habosítót higiéniai okokból naponta tisztítani kell, amikor tejes specialitást készítettünk vele. Az IMPRESSA készülék nem fogja felszólítani Önt arra, hogy ezt a műveletet elvégezze.

T Vegye le a habosító fejet, és folyó vízzel mossa át.

T Óvatosan vegye le a habosító fejet a Connector System®-ről,

T Szerelje szét a habosítót alkatrészeire.

T Mossa át a habosító minden alkatrészét folyó víz alatt. Ha nehezen eltávolítható tejmaradékokat lát, helyezze a tejhabosító alkatrészeit a Jura habosító fej tisztító folyadékba, hagyja állni rövid ideig, majd mossa át alaposan. Ezután öblítse el bő vízzel a habosító fejet.

T Szerelje össze a habosító fejet újra.

- i** Győződjön meg róla, hogy minden alkatrész a megfelelő helyre került, mivel a habosítást csak így lehet rendeltetésszerűen elvégezni.

T Helyezze vissza a habosítót a Connector System® csatlakozóra.

A szűrő behelyezése és aktiválása

A szűrőpatron használatát 10 német keménységi fok fölötti vezetékes víz esetén ajánljuk. A szűrő használata megnöveli a készülék élettartamát, csökkenti a vízkömentesítések gyakoriságát (A vízkőtlenítést így 4-5 szűrő elhasználása után ajánljuk!) Amennyiben a Szűrőpatront az első üzembe helyezés alkalmával nem aktiválta, a következő módon teheti meg most.

- i** A 'szűrőpatron behelyezése' műveletet lehetőleg megszakítás nélkül hajtsa végre. Csak így biztosíthatja, hogy IMPRESSA készüléke rendesen használja a szűrőpatront.

- i** Előfeltétel: **ESPRESSO** felirat látható a kijelzőn (példa).

- P** ▶ Nyomja meg a P szimbólumot kb. 2 mp-ig, amíg **RINSE** felirat látható a kijelzőn.
-  ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót addig amíg **FILTER** - felirat látható a kijelzőn.
-  ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót, hogy belépjen a menübe. Almenü:

NO

-  ▶ Forgassa el a Rotary Switch forgókapcsolót addig amíg **YES** felirat látható a kijelzőn.
-  ▶ Nyomja meg a Rotary Switch forgókapcsolót, hogy elfogadja a beállításokat.

OK felirat látható a kijelzőn.



FILTER INSERT, a Karbantartás szimbólum c világít.

T Vegye ki és ürítse ki a víztartályt.

T Open the filter holder.

T Vegye ki a CLARIS Blue szűrőpatront a készülékhez mellékelt Wellcome Packból.

T Helyezze be a CLARIS Blue szűrőpatront a víztartályba. Ha szükséges nyomja meg kissé, hogy helyre kerüljön.

T Zárja le a szűrőtartót. Helyes behelyezés esetén kattánó hangot hall.

i Két hónap elteltével a szűrőpatron veszít szűrőképességéből. Állítsa be a kezdő dátumot a szűrőtartó tetején.

T Töltse fel víztartályt friss, hideg csapvízzel és helyezze vissza a helyére.

T Helyezzen egy legalább 500 ml nagyságú edényt a habosító alá.

⚡ ▶ Nyomja meg a Karbantartás szimbólumot.

SWITCH OPEN, a csap lámpája világít.

⌚ ▶ Forgassa el a csapot a m pozícióba.

FILTER RINSING, víz folyik át a habosítón.

i A szűrő átmosását bármikor leállíthatja, és szükség esetén újraindíthatja, a csap elzárásával és megnyitásával.

i A víz részben elszínesedhet, de ez normális folyamat, semmilyen hatással nincs az ízre.

i A szűrőcsere folyamat automatikusan leáll körülbelül 500 ml átfolyása után. **SWITCH CLOSE** felirat látható a kijelzőn.

⌚ ▶ Forgassa el a csapot a o pozícióba.

HEATING, a készülék felfűt.

ESPRESSO felirat látható a kijelzőn (példa). A szűrő aktiválása sikeres volt.

Szűrőcsere

- i** 50 liter víz áteresztése után a szűrő szavatossági ideje lejár. Ha a szűrő aktiválva volt, IMPRESSA készüléke felszólítja Önt a szűrő cseréjére.
- i** Két hónap elteltével a szűrőpatron veszít szűrőképességéből. Állítsa be a kezdő dátumot a szűrőtartó tetején.
- i** Amennyiben a CLARIS Blue szűrőpatront nem aktiválta, készüléke nem fogja értesíteni Önt szűrőcserére.
- i** A CLARIS Blue szűrőpatron bármely JURA kereskedőnél hozzáférhető.
- i** Előfeltétel: **FILTER** / **ESPRESSO** felirat látható a kijelzőn (példa).
- ❖ ▶ Nyomja meg a Karbantartás szimbólumot kb. 2 mp-en keresztül.

FILTER CHANGE felirat látható a kijelzőn.

T Vegye ki és ürítse ki a víztartályt.

T Nyissa fel a szűrőtartót és vegye ki a használt CLARIS Blue szűrőpatront.

T Helyezzen be egy új CLARIS Blue szűrőpatront a régi helyére. Ha szükséges nyomja meg kissé, hogy helyére kerüljön.

T Zárja le a szűrőtartót. Helyes behelyezés esetén kattánó hangot hall.

T Töltse fel víztartályt friss, hideg csapvízzel és helyezze vissza a helyére.



T Helyezzen egy legalább 500 ml nagyságú edényt a habosító alá.

- c T Nyomja meg a Karbantartás szimbólumot.

SWITCH OPEN, a csap lámpája világít.



- ▶ Forgassa el a csapot a m pozícióba.

FILTER RINSING, víz folyik át a habosítón.

- i** A szűrő átmosását bármikor leállíthatja, és szükség esetén újraindíthatja, a csap elzárásával és megnyitásával.

- i** A víz részben elszínesedhet, de ez normális folyamat, semmilyen hatással nincs az ízre.

i A szűrőcsere folyamat automatikusan leáll körülbelül 500 ml átfolyása után. **SWITCH CLOSE** felirat látható a kijelzőn.



► Forgassa el a csapot a o pozícióba.
HEATING, a készülék felfűt.

ESPRESSO felirat látható a kijelzőn (példa).

A gép tisztítása

200 adag termék elkészítése vagy 80 bekapcsoláskori öblítés után az IMPREESA felszólítja Önt, hogy végezze el a gép tisztítását.

VIGYÁZAT

Ha nem megfelelő tisztítószer alkalmaz, a gép károsodhat és/vagy maradványok bukkhatnak fel a vízben.

T Csak eredeti JURA karbantartási termékeket használjon fel.

i A tisztítási program körülbelül 20 percig tart.

i Ne szakítsa félbe a tisztítási programot. A tisztítás minősége nem lesz megfelelő, ha a program folyamatát megszakítja.

i A JURA tisztító-tablettáit keresse a szakkereskedésekben.
Előfeltétel: **CLEAN** / **ESPRESSO** felirat látható a kijelzőn (példa).

❖ ► Nyomja meg a Karbantartás szimbólumot kb. 2 mp-en keresztül.

EMPTY TRAY felirat látható a kijelzőn.

T Ürítse ki a zacctartályt, majd helyezze vissza a készülékbe.

PRESS RINSE

T Helyezzen egy edényt a kávékifolyó alá.

❖ ► Nyomja meg a Karbantartás szimbólumot.

CLEANING, víz folyik át a kávékifolyón.

A folyamat leáll, **ADD TABLET**.

T Nyissa fel az őrölt kávé betöltő garat fedelét.



T Dobjon be az őrölt kávé betöltő garatba a 1 db. JURA tisztítótablettát.

T Zárja le az őrölt kávé betöltő garat fedelét.

❖ ► Nyomja meg a Karbantartás szimbólumot.

CLEANING, víz folyik át a kávékifolyón többször is.

A folyamat automatikusan leáll.

EMPTY TRAY

T Üritse ki a zacstartályt, majd helyezze vissza a készülékbe.

HEATING

ESPRESSO felirat látható a kijelzőn (példa). A tisztítás befejeződött. IMPRESSA készüléke újra üzemkés.

A készülék vízkőmentesítése

Az IMPRESSA készülékben az idő múlásával vízkő rakódik le, ezért a gép automatikusan felszólítja Önt a vízkőmentesítésre, amikor ez szükséges. A vízkövesedés mértéke az Ön által használt víz keménységétől függ.

⚠ VIGYÁZAT

Ha a vízkőmentesítő szer bőrrel vagy szemmel érintkezik, irritációt okozhat.

T Vigyázzon, hogy a szer ne kerüljön a bőrre vagy a szemekbe.

T A vízkőmentesítő szert tiszta vízzel mossa le. Ha a szemébe kerül vízkőmentesítő szer, forduljon orvoshoz.

VIGYÁZAT

Ha nem megfelelő vízkőmentesítő szert alkalmaz, a gép károsodhat és/vagy maradványok bukkannak fel a vízben.

T Csak eredeti JURA karbantartási termékeket használjon.

VIGYÁZAT

Ha a vízkőmentesítési műveletet megszakítják, az a készülék megkárosodásához vezethet.

T Hagyja, hogy a vízkőmentesítési program zavartalanul lefusszon.

VIGYÁZAT

Ha a vízkőmentesítő szer kényes felületekre kerül (pl. márványra) előfordulhat, hogy károkat okoz.

T Kifröccsent folyadékot azonnal takarítsa fel.

i A vízkőmentesítési program körülbelül 45 percre tart.

i A JURA vízkőmentesítő tablettákat keresse a szakkereskedésekben.

i Ha aktivált állapotú CLARIS Blue szűrőpatront használ, az IMPRESSA nem szólítja fel Önt vízkőmentesítésre, ennek ellenére a vízkőmentesítést 4-5 szűrő elhasználása után feltétlenül ajánljuk. Előfeltétel: **DESCALE** / **ESPRESSO** felirat látható a kijelzőn (példa).

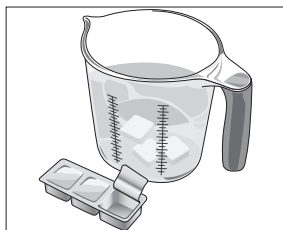
- ▶ Nyomja meg a Karbantartás szimbólumot kb. 2 mp-en keresztül.

EMPTY TRAY felirat látható a kijelzőn.

T Ürítse ki a zacctartályt, majd helyezze vissza a készülékbe.

AGENT IN TANK

T Vegye ki és ürítse ki a víztartályt.



T Oldjon fel egy egységbe csomagolt, 3 db. tablettát egy edényben, kb. 500 ml vízben. Ez pár percig eltarthat.

T Öntse az oldatot az üres víztartályba, majd helyezze be a készülékbe.

SWITCH OPEN, a csap lámpája világít.

T Óvatosan vegye le a habosító fejet a Connector System© csatlakozásról.

T Helyezzen egy legalább 500 ml-es edényt a Connector System© alá.

- ▶ Forgassa el a csapot a m pozícióba.

DESCALE, víz folyik át a Connector System-en. A karbantartás szimbólum c világít a vízkőtmentesítési folyamat lezárultáig.

A folyamat leáll, **SWITCH CLOSE**.

- ▶ Forgassa el a csapot a o pozícióba.

DESCALE, a vízkőtmentesítési folyamat folytatódik.

A folyamat leáll, **EMPTY TRAY**.

T Ürítse ki a zacctartályt, majd helyezze vissza a készülékbe

FILL TANK

T Ürítse ki az edényt, majd helyezze vissza a Connector System© alá.

T Helyezzen egy másik edényt a kávékifolyó alá.

T Vegye ki a víztartályt és mossa át csapvízzel.

T Töltse fel víztartályt friss, hideg csapvízzel és helyezze vissza a helyére.

SWITCH OPEN, a csap lámpája világít.

- ▶ Forgassa el a csapot a m pozícióba.

DESCALE, a vízkőtmentesítési folyamat folytatódik.

A folyamat leáll, **SWITCH CLOSE**.

- ▶ Forgassa el a csapot a o pozícióba.

DESCALE, a vízkőtmentesítési folyamat folytatódik.

A folyamat leáll, **DESCALE**.

Víz folyik át a kávékifolyón.

EMPTY TRAY

T Szerelje össze a habosítót.

T Ürítse ki a zacctartályt, majd helyezze vissza a készülékbe.

ESPRESSO felirat látható a kijelzőn (példa). Vízkőtmentesítés befejeződött. IMPRESSA készüléke újra üzemkész.

i Ha vízkőtmentesítési folyamat váratlanul leáll, mossa át a víztartályt alaposan.

Kávébab-tartály feltöltése

A kávébab szemeket olykor vékony olajréteg boríthatja, amely lerakódik a kávébab-tartály falain. Ezek a nyomok kedvezőtlenül befolyásolhatják a kávékészítés eredményét. Ezért érdemes időről időre megtisztítani a kávébab-tartályt.

Előfeltétel: **FILL BEANS** felirat látható a kijelzőn.

➤ Kapcsolja le a készüléket az On/Off gomb használatával.

T Nyissa fel a kávébab-tartály fedelét, és vegye ki az aromazáró fedelet.

T Tisztítsa meg a kávébab-tartályt egy száraz törlőkendővel.

T Töltse fel újra a kávébab-tartályt friss kávészemekkel, helyezze vissza az aromazáró fedelet.

T Zárja le a kávébab-tartály fedelét.

A víztartály vízkőtmentesítése

A víztartályban is keletkezhetnek vízkőlerakódások. A gép megfelelő működésének biztosítása érdekében időről időre vízkőtmentesítse a víztartályt.

T Vegye ki a víztartályt.

T Ha használ CLARIS Blue szűrőpatront, távolítsa el.

T Vízkőtmentesítse a tartályt egy kíméletes hatású, szokásos vízkőtmentesítő szerrel, a gyártó útmutatása szerint.

T Alaposan mossa ki a víztartályt.

T Ha használ CLARIS Blue szűrőpatront, helyezze azt vissza.

T A víztartályt töltsen fel friss, hideg vízzel, majd helyezze vissza a gépbe.

6 Üzenetek a kijelzőn

Üzenet	Ok/következmény	Eljárás
FILL TANK	A víztartály kiürült. Nem tud semmiféle terméket készíteni.	► Töltse fel a víztartályt (ld. az „Előkészületek és első használat - A víztartály feltöltése” című részt az 1. fejezetben). ► Helyezze vissza a víztartályt.
EMPTY GROUNDS	A kávézacc-tartály megtelt. Nem tud kávéfélésegeket készíteni, de forró víz és tej készítésére mód van.	► Üritse ki a csepegtető tálcát (Lásd: Fejezet 'Napi használat - Napi karbantartás').
TRAY MISSING	A kávézacc-tartály nincs megfelelően behelyezve, vagy egyáltalán nincs a gépben. Semmiféle terméke nem lehet készíteni.	► Helyezze be a kávézacc-tartályt.
FILL BEANS	A kávébab-tartály üres. Nem tud kávéspecialitásokat készíteni, te forró vizet, vagy gőzt igen.	► Töltse fel a kávébab-tartályt (Lásd 1 fejezet 'Előkészítés és első használat – A kávébab-tartály feltöltése'). ► Nyomja meg a Rotar Switch forgókapcsolót  hogy megerősítse, hogy a babtartályt feltöltött.
PRESS RINSE	IMPRESSA készüléke átmosást igényel, vagy felszólítja a korábban elkezdett tisztítóprogram folytatására.	► Nyomja meg a Karbantartás szimbólumot  hogy folytatódjon a program.
FILTER / ESPRESSO (example)	50 liter víz átfolyása után a CLARIS Blue veszít hatékonyságából, ezért cserére szorul.	► Cserélje ki a CLARIS Blue szűrőpatront (ld. a „Karbantartás - A szűrő cserélje” című részt az 5. fejezetben).
CLEAN / ESPRESSO (example)	Az IMPRESSA tisztítást igényel.	► Hajtsa végre a tisztítást (ld. a „Karbantartás - A gép tisztítása” című részt az 5. fejezetben).

Üzenet	Ok/következmény	Eljárás
DESCALE / ESPRESSO (example)	Az IMPRESSA vízkömentesítést igényel.	► Hajtsa végre a vízkömentesítést (ld. a „Karbantartás - A gép vízkömentesítése” című részt az 5. fejezetben).
LOW FILL GROUND C	Nincs elég őrölt kávé betöltve a gépbe; a IMPRESSA leállítja a műveletet.	► Legközelebb, amikor ilyen italt készít, töltsön be több előre őrölt kávé (ld. az „Előkészületek - őrölt kávé” című részt a 2. fejezetben).
TOO HOT	A rendszer túl forró a tisztítóprogram vagy a kávékészítés megkezdéséhez.	► Várjon pár percet, mire a készülék lehül..

8 Szállítás és környezetbarát leselejtezés

Szállítás / A rendszer ürítése

Amennyiben lehetséges tartsa meg IMPRESSA készüléke csomagját. Egy esetleges költözköskor, vagy a készülék szállításakor hasznos lehet.

Annak érdekében, hogy a szállítás során megvédje IMPRESSA gépet a fagytól, a rendszert szállítás előtt ki kell üríteni.

Előfeltétel: **ESPRESSO** felirat látszik a kijelzőn (példa).

▶ Vegye le a habosító karról a habosító fejet.

▶ Helyezzen egy edényt a kifolyó alá.

⬇ ▶ Nyomja meg a gőz gombot.

HEATING / STEAM

Amint a készülék felfűt, **STEAM / READY** felirat jelenik meg a kijelzőn, a csap világítása felgyullad.



▶ Forgassa el a csapot a  pozícióba.

STEAM képződik és forró gőz távozik a habosító karból.

▶ Vegye ki és ürítse ki a víztartályt.

A gőz addig árad a kifolyón keresztül amíg a rendszer teljesen ki nem ürült.

SWITCH CLOSE



▶ Forgassa el a csapot a  pozícióba.

FILL TANK



▶ Nyomja meg az On/Off gombot.

IMPRESSA készüléke kikapcsolt.

Leselejtezés

Kérjük, ha régi gépeit kiselejtezi, a hulladékot környezetbarát módon helyezze el.



Az elhasznált gépek értékes, újrahasznosítható anyagokat tartalmaznak, amelyeket feltétlenül érdemes ismét hasznosítani. Ezért kérjük, hogy a régi gépeket kiselejtezéskor juttassa el a megfelelő szelektív hulladékgyűjtési helyekre. Ajánljuk a szakkereskedéseket, illetve a szervizeket..

9 Műszaki adatok

Feszültség	220–240 V ~, 50 Hz
Teljesítmény	1450 W
Bitonsági jel	CE 
Energiafelhasználás  üzemmódban	kb. 9 Wh
Energiafelhasználás  üzemmódban	kb. 15 Wh
Kompresszor	Statikus, max. 15 bar
Víztartály befogadóképessége	1.9 l
Babkávé-tartály befogadóképessége	200 g
Kávézacc-tartály befogadóképessége	Max. 16 adag
A vezeték hossza	kb. 1.1 m
Súly	kb. 9.6 kg
Méretek (W × H × D)	28 × 34.5 × 41 cm

10 JURA elérhetőségek / Jogi információk

JURA Elektroapparate AG
Kaffeeweltstrasse 10
CH-4626 Niederbuchsiten
Tel. +41 (0)62 38 98 233

@ JURA Magyarország: Kávé & Hűtő Profi Kft. H-1118 Budapest,
Budaörsi út 46. Tel. / Fax: +36 (1) 248 0095 / 96.
www.khprofi.hu.

- Írányelvek** A készülék megfelel a következő irányelveknek:
- 2006/95/EC – Low Voltage Irányelvek
 - 2004/108/EC – Elektromágneses kompatibilitás irányelv
 - 2009/125/EC – környezetbarát kivitelezés

Műszaki változtatások A műszaki változtatások jogát fenntartjuk. A jelen használati útmutatásokban található illusztrációk stilizáltak, és nem az eredeti termék színeit, illetve kinézetét mutatják. Az Ön IMPRESSA gépe egyes részleteiben eltérhet az itt bemutatottól..

Visszajelzés Az Ön véleménye fontos nekünk! Használja a kapcsolatfelvételi pontot a www.jura.com internetes oldalon.

Minden jog fenntartva A használati útmutató olyan információkat tartalmaz, amelyeket védenek a szerzői és szellemi tulajdonjogokról szóló törvények. A használati útmutató fénymásolása vagy más nyelvre fordítása nem engedélyezett a JURA Elektroapparate AG előzetes, írásbeli jóváhagyása nélkül.